

Lage Mierde, 21 augustus 2020

Geachte heer de Veth,
beste directeur van het Pius X-College

Wij danken u dat wij op deze Zomerschool konden komen. Wij hebben het heel leuk gehad en wij hebben veel geleerd. Door de Zomerschool hebben wij ons Nederlands niet vergeten, maar onze moedertalen willen wij ook niet vergeten.

Daarom ging het op de Zomerschool ook over onze moedertalen; wij weten nu veel meer van elkaar. Wij willen u laten zien hoeveel talen in de Wereldklas zitten. Dat zijn er heel veel. Wij spreken:

Arabisch, Chinees, Dari, Engels, Frans, Hongaars, Koerdisch, Litouws, Pools, Portugees, Punjabi, Roemeens, Russisch, Tigrinya, Turks, Twi, Urdu.

Toen wij klein waren hebben we in onze moedertalen leren denken en voelen, net als Nederlandse kinderen hier in het Nederlands. Wij hebben leren spelen en vrienden maken in onze taal. Het is de taal van onze ouders en voorouders, van feesten en tradities. Het zijn de talen van de landen waarnaar wij misschien teruggaan, voor werk of vakantie.

Voordat wij naar Nederland kwamen gingen wij naar school in ons thuisland, en hebben wij vakken geleerd in onze moedertaal. De meeste van ons hebben daar 7 tot 10 jaar onderwijs gehad. We zijn het dus gewend om te leren in onze eigen taal. Wij kunnen de taal lezen en wij kunnen de taal schrijven. Sommige van ons hebben naast de moedertaal een tweede taal geleerd, op school of op straat.

Sommige van ons kunnen schrijven in een ander schriftsysteem dan het schrift van het Nederlands. Het is heel goed als je kunt lezen en schrijven in meer dan één schriftsysteem, zoals het Arabische schrift, het Ge'ezschrift van Eritrea en

Ethiopië, het Chinese schrift en het Cyrillische schrift. Dat kan later bij ons werk nog handig zijn.

Het zou fijn zijn als wij op school examen kunnen doen in de talen die we al kennen. De talen komen dan op ons diploma te staan. Veel van ons spreken een taal waarin eindexamen gedaan kan worden, zoals Arabisch, Turks, Spaans, Chinees, Frans, Russisch en Portugees. Wij die Engels spreken als moedertaal kunnen naar de gewone Engelse les.

Door onze eigen taal op school te gebruiken leren we sneller. Met Google translate, woordenboeken, schoolboeken in andere talen, en door te overleggen met schoolgenoten met dezelfde moedertaal, kunnen we alles beter begrijpen.

Wij vinden het ook belangrijk om samen met Nederlandse leerlingen in de klas zitten, om zo sneller en beter Nederlands te leren.

De Wereldklas is een taalrijke klas. Daar zijn wij heel trots op.

Dank u voor uw tijd en aandacht.

Met vriendelijke groeten van alle leerlingen van de Zomerschool,